



11ú Samhain 2024

A Thuismitheoirí dhíl,

Fáilte go dtí nuachtlitir na seachtaine seo. Tá go leor rúdaí iontacha ag teacht aníos sa Ghaelscoil agus gheobhaidh sibh an teolas uilig anseo.

Seachtain na hEolaíochta

Tá seachtain na heolaíochta náisiúnta ar siúl an tseachtain seo. Ceangailte leis an litir seo tá litir na dtuistí. Beidh imeachtaí difriúla ar siúl sna ranganna ar fad chun ár suim san eolaíocht a fhorbairt. Beidh triallacha simplí gur féidir a dhéanamh sa bhaile freisin. Buíochas do Mhúinteoir Colm a d'eagraigh imeachtaí na seachtaine.

Science Week:

It is National Science Week this week. Attached is a letter with links to some simple experiments for the children to do at home. Different activities are taking place in our classrooms to help develop our interest in science. Many thanks to Múinteoir Colm who organised the activities for the week.

Gaeilge24

Beidh Rang 6 ag glacadh páirt i bhfeachtas Gaeilge24 faoi Chonradh na Gaeilge ar an Déardaoin. Beidh siad ag baint úsáid as Gaeilge amháin ar feadh 24 uair a chloig; sa bhaile, ar scoil agus gach aon áit eile. Iarraim oraibh tacú leo! Míle buíochas le Múinteoir Neasa a d'eagraigh é seo do na páistí.

Gaeilge24

Rang 6 will participate in Gaeilge 24, run by Conradh na Gaeilge, on Thursday. This is a challenge encouraging the pupils to speak Irish exclusively for 24 hours, at home, in school and everywhere else. Please support them in their efforts and encourage them by using any Irish you have! Many thanks to Múinteoir Neasa who has organised this event for the children.

Tráth na gCeist

Beidh Tráth na gCeist á rith ag Coiste na dTuistí ar an Déardaoin, 21ú Samhain i Cobblers. Iarraim oraibh tacú leo agus iad ag iarraidh airgead a bhailiú ar son na scoile.

Table Quiz

The Parents' Committee are running a table quiz on Thursday 21st November in Cobblers. It promises to be a great night! Please support this event as all money goes towards funding the various activities your child/children are involved in.

Lá inseirbhíse/ Scoil dúnta

Beidh an scoil dúnta ar an Aoine 6ú Nollaig, mar go gcaithfidh múinteoirí na scoile freastal ar chúrsa inseirbhíse ar Churaclam Matamaitice na Bunscoile.

In-Service Day/ School closure

The school will be closed Friday 6th December as the teachers must attend an in-service day to receive training on the new Maths curriculum.



Seoladh Winter Wonderland

Tá cuireadh faighte ag daltaí na n-ardranganna a bheith páirteach i seoladh oifigiúl Winter Wonderland i dTeach Chathair na Mart ar an Aoine seo, 15ú Samhain ag a 5:00 i.n. chun cúpla cearúil a chanadh. Bhaineadar an-taitneamh as anuraidh.

Winter Wonderland Launch

The senior classes have been invited to participate in the official launch of Winter Wonderland in Westport House this Friday, 15th at 5:00p.m. Children from 3rd-6th class who are available that evening will sing some Christmas carols to start the festive season! The children really enjoyed the event last year.

Cruinnithe Tuismitheoirí/Múinteoirí:

Beidh na cruinnithe tuismitheoirí/múinteoirí ar siúl sa scoil ar an Mháirt an 19ú agus an Déardaoin, an 21ú Samhain. Beidh na daltaí ag críochnú ar scoil ag 2.25in ar na laethanta seo agus iarraim oraibh a chinntiú go mbeidh na daltaí bailithe in am. Beidh na ranganna Rince Gaelach le Patricia fós ag dul ar aghaidh ar an Déardaoin i ndiaidh am scoile.

Parent/Teacher meetings

The annual parent/teacher meetings will be held in the school on Tuesday 19th and Thursday 21st November. The pupils' school day will finish at 2.25pm on both days and parents are asked to ensure that their children are collected on time. After school extracurricular Irish dancing classes will run as normal on the Thursday.

An Margadh Leabhair

Beidh an Margadh Leabhair ar siúl an tseachtain seo chugainn. Faigheann an scoil coimisiún i bhfoirm leabhair saor in aisce ag braith ar líon na leabhair a díoltar. Is bealach iontach é seo dúinn mar scoil, cur leis na leabharlann ranga. Arís i mbliana, beidh an Margadh ar oscailt i Halla na Scoile ar maidin agus ag am dul abhaile, do thuismitheoirí amháin. Beidh seans ag gach rang dul ag an Margadh i rith an lae. Iarraim oraibh bhur dtacaíocht a thabhairt don Margadh ionas go mbeidh réimse leabhair nua ar fáil i ngach seomra ranga. Míle buíochas do Mhúinteoir Máire atá sásta an Margadh a rith.

Book Fair

The Book Fair returns to the school next week. The school receives commission in the form of free books depending on the number of books sold. This is a very effective way for us to replenish the stocks in our class libraries. Again, this year, the book Fair will be open to parents only in the morning before school and after school also. Each class will get a chance to visit the Book Fair and make their purchases. Many thanks to Múinteoir Máire who is running the Book Fair this year.

Ardú an Brat Glas

Bhí lá álainn againn sa scoil Dé hAoine seo caite ag ardú an 9ú mbrat glas. Míle buíochas don choiste Glas agus Múinteoir Nicola a d'éagraigh.

Raising the Green Flag

We had a great cause for celebration last Friday as we raised our 9th Green Flag. Míle buíochas to Múinteoir Nicola and the Green Committee for organising.

Boscaí bróg na Nollag



Ba mhaith liom buíochas a ghabháil le gach duine a sheol bosca bróg isteach chuig na scoile. Cuireadh iarracht mhór isteach agus bhailigh muid go leor boscaí. Míle buíochas do Mhúinteoir Tara a d'éagraigh é.

Shoebox Appeal

I take this opportunity to thank everyone who sent in the Christmas Shoeboxes last week. We were delighted with the response, and it was obvious that a lot of thought, and effort went into them. Many thanks to Múinteoir Tara who organised this.

Gaeilgeoirí na Seachtaine:

Comhghairdeas leis na páistí thíos a bhuaigh an gradam seo an tseachtain seo.

Congratulations to the pupils listed below who won this award this week.

Naíonáin Bheaga: Peter Ó Maolábhail

Naíonáin Mhóra: Ellie Usher

Rang 1: Pixie Bhreathnach / Juliette Ní Bhriain

Rang 2: Ruadhán Ó Tuathail / Robyn Ní Ghogáin

Rang 3: Aideen Ní Mhaolalaidh

Rang 4: Sadhbh De Faoite

Rang 5: Isabella page

Rang 6: Jack Renton

Gradam Cineáltais

Mar chuid den díriú ar chineáltais agus tuisceana, bronnadh duaiseanna ar na páistí thíos.

As part of our focus on kindness and understanding, the following pupils won awards this week.

Naíonáin Bheaga: Ériu Hensey Watts

Naíonáin Mhóra: Autumn Ní Dhónaill

Rang 1: Frank De Nais

Rang 2: Tadhg Nisse

Rang 3: Ciarán Mac Cathmhaoil

Rang 4: Elodie Nisse

Rang 5: Kesia Nic Liam

Rang 6: Amelia Seoighe

Mo bhuíochas libh as ucht bhur dtacaíocht.

Thanking you for your continued support.

Is mise le meas,

Petra Ní Ghallachóir (P.O.)